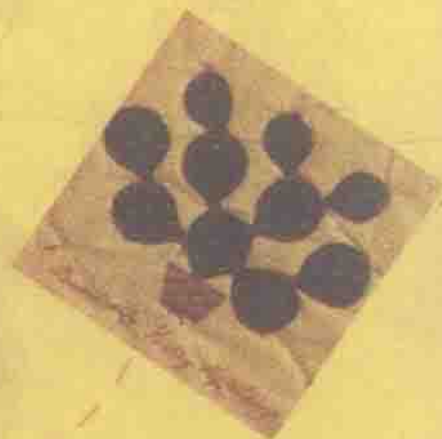


新学科术语 小词典

英汉体育

胡志勇 主编

环境改变体育专业用语万余条
收录基础体育知识、体育竞赛、全民健身等各领域常用术语



复旦大学出版社

英汉体育

—— 卷 ——





新学科术语小词典

英汉体育

胡志勇 主编

图书在版编目(CIP)数据

英汉体育/胡志勇主编. —上海:复旦大学出版社, 2010. 8
(新学科术语小词典)
ISBN 978-7-309-07375-1

I. 英… II. 胡… III. 体育-名词术语-英、汉 IV. G8-61
中国版本图书馆 CIP 数据核字(2010)第 122246 号

英汉体育

胡志勇 主编

出品人/贺圣遂 责任编辑/曹 凯

复旦大学出版社有限公司出版发行
上海市国权路 579 号 邮编:200433

网址: fupnet@fudanpress.com http://www.fudanpress.com

门市零售:86-21-65642857 团体订购:86-21-65118853

外埠邮购:86-21-65109143

上海华文印刷厂

开本 890 × 1240 1/64 印张 11 字数 419 千
2010 年 8 月第 1 版第 1 次印刷

ISBN 978-7-309-07375-1/G · 897

定价:22.00 元

如有印装质量问题, 请向复旦大学出版社有限公司发行部调换
版权所有 侵权必究

内 容 提 要

本词典是为具有一定英语基础的体育专业工作者和广大读者编写的。

本词典共收录体育专业词条两万余条,内容涵盖体育运动、竞赛、体育产业、竞技运动、学校体育、体育市场、全民健身等方面。

本词典具有适用性强、实用性强、体积小、信息量大、收词新、释义简明、查阅方便等特点。

本词典适合广大体育工作者、大学生、研究生和英语爱好者学习使用,也可供从事体育教育、运动研究以及政府部门的员工和从事对外体育交流的人员使用。

丛书编委会

主 编：胡志勇

执行主编：李新萍

副 主 编：周 娟 李 拓
汪媛媛 苏 欣

技术总监：胡光耀

学术秘书：云 明

前 言

随着全球化进程不断加快,中国与世界的融入程度不断加深,英语和汉语已日益成为广大读者日常交际的两种最基本的语言。中国内地的大、中学校相继开设了双语教学,但学生的专业英语词汇量却远未跟上。为了适应不断变化的形势,为广大学生提供常用的英语专业术语,我们专门组织了华东地区数所高校从事英语教学的老师,按学科、分专业,系统地编写了新学科术语小词典,以方便具有一定英语基础的读者学习使用。

本套丛书的编写具有以下几方面鲜明的特色:

第一,收录了各专业近年来新出现的语词,并提供了较规范的译义。丛书主编长期从事双语新词语的研究和翻译工作,掌握了大量新词语英译方法,先后出版了新词语系列丛书。本书在编撰过程中,吸收了这方面的成果,更具时代感。

第二,收录了各专业以及相关学科的常用词条,释义通俗简明,有利于读者牢固掌握,具有较强的适用性。

第三,释义按使用频率的大小编撰,编排方式新颖合理、自成一体,而且许多词条在一般词典中均未收录,为本词典所仅有,具有较高的实用性。

第四,按学科分专业以袖珍版的形式出版,体积小,信息量大,内容丰富,收词范围广,便于携带与使用。

本套丛书由胡志勇先生提出编写指导思想、设计编写思路、制定详细的编写体系,并具体指导和组织各分册的工作。在编写过程中,我们得到了复旦大学、上海交通大学、同济大学、华东理工大学、华东师范大学、南京大学、上海外国语大学等院校的大力帮助和杨涤博士、王成至博士、罗峰博士的不吝指教。

本套丛书以“释义科学、收词实用新颖”为原则,力求反映出各专业的术语概貌,以实用、便利为主旨,促进读者更好地掌握专业英语术语。虽然编者们为此书的编写殚精竭虑、精益求精,力求编写出高质量、独具特色的专业辞书,但限于水平,疏漏、不当之处在所难免,敬请英语界同仁批评指正。

《新学科术语小词典》编委会

使用说明

一、本书按“词条-标注音标-词性-释义-派生词”的顺序编排。

二、主词条采用黑体编排，派生词列在主词条之后。与主词条释义相同者，一般只标出词性，与主词条释义差别较大者，给出释义，与主词条读音一致者，一般不再标注音标，但读音差别较大者，均标注读音。而常用的词条一般不标注音标，只将其相关的词组或短语归入。

三、词条均采用国际音标注音，凡可读可不读的音标，用斜体标出，外来语一般不标注音标，用斜体字注明。

四、释义按该词条使用频率大小的顺序编排，一般只给出最常用的释义，不常用的释义不标出，如果该词条有多种不同的释义，按常用程度顺序列出。

五、圆括号“()”表示：

1. 可代替的部分。如：

be well (widely) read

表示该短语可分为 be well read 和 be widely read 两个短语。

2. 内容或意义等方面补充性说明。如：

take a slap at (口头)攻击

加了“口头”表示该短语既可表示“攻击”，又可表示“口头攻击”。

3. 表示省略。如：

glamo(u)r

“u”可省略。

缩 略 语 表

<i>adj.</i>	adjective	形容词
<i>adv.</i>	adverb	副词
<i>art.</i>	article	冠词
<i>conj.</i>	conjunction	连词
<i>int.</i>	interjection	感叹词
<i>n.</i>	noun	名词
<i>num.</i>	numeral	数词
<i>pl.</i>	plural	名词的复数
<i>prep.</i>	preposition	介词
<i>pron.</i>	pronoun	代词
<i>sb.</i>	somebody	某人
<i>sth.</i>	something	某事(物)
<i>v.</i>	verb	动词
<i>&</i>	and	和

目 录

前言	1
使用说明	1
缩略语表	1
正文	1

Aa

A formation A 字阵形

abandon [ə'bəndən] *v.* 退出比赛

abandon the play 离场, 弃权

abdomen cut 劈腹部

abdomen flat 收腹

abdomen in 收腹

abdominal board 仰卧起坐板

abdominal conditioner 腹肌练习器

abdominal curl 仰卧起坐

abdominal curl with trunk twisting 仰卧起坐并转体

abdominal exercise 腹部运动

abdominal girth 腹围, 腰身

abdominal knees curl 仰卧两膝触胸

abdominal loose and protruding 腹部松弛突出

abdominal muscle 腹肌

abdominal raise 仰卧起坐

abdominal respiration 腹式呼吸

abdominal type 腹式(呼吸)

abdominal vacuum 上体前倾两手扶膝

abductor [æb'dʌktə] *n.* 外展肌

abductor lift 直立提肘

abductor muscle 展肌

ability grouping 能力分组

ability in physical 体育能力

ability level 技术水平

ability to sprint 冲刺能力

- ablate** [æb'leɪt] *v.* 融化
ablation moraine 冰川侧碛
ablation zone 消融区
abnormal flight 飞行不正常
abnormal risk 异常危险
abnormal substitution 非正常换人
abnormality [ˌæbnɔ:'mælɪtɪ] *n.* 畸形
abort [ə'bo:t] *v.* 中途失败
aborted firing 失灵射击
abortive attempt 试登失败
about-body kick 转身踢
about-face [ˌəbaʊt'feɪs] *v. & n.* 向后转
above waist 过腰
abreast start 并肩起跑
abrupt acceleration 突然加速
abrupt deceleration 急剧减速
abrupt pull-up 突然拉起
abseil ['æbsɛɪl] *n.* 沿绳滑下法, 绕绳下降法
 abseil loop 绕绳下降环结
 abseil point 绕绳下降起点
 abseil sling 绕绳下降 8 字索
 abseil sling and crab method 套环 8 字绕绳下降法
absentee score 室内联赛缺席者得分
absolute ceiling 绝对云底高度
absolute elevation 绝对高程
absolute evaluation 绝对评价
absolute grading standards 绝对评分标准
absolute motion 绝对运动
absolute speed 绝对速度
absolute strength 绝对力量
abstain [əb'steɪn] *v.* 弃权
abstract expression combination 精神表现
academic certificate 学历证书

academic seat 古典骑坐姿势

accelerate [ək'seləreɪt] *v.* 加速, 促进

accelerated flicflac 快速后手翻

accelerated loop 前冲弧圈球

accelerated motion 加速运动

accelerated speed 加速度

accelerated training 速成训练

accelerating force 加速力量

acceleration [æk'selə'reɪʃən] *n.* 加速度

acceleration lane 加速车道

accelerative running 加速跑

accent in movement 主要动作

accented phase 主要阶段

accented term 重点项目

accentuated push 加力推

acceptance of the bridle 受衔

acceptance standard 验收标准

acceptance to the bridle 驯服性

accepted gambit 吃弃兵局

accessory movement 辅助运动

accidental contact 偶然接触

accidental fall 偶然摔倒

accidental fire 走火

accidental gybe 突然移帆转向

accidental offside 偶然越位

acclimate [ə'klaɪmɪt] *v.* 使适应新环境, 使服水土

acclimation [æk'klaɪ'meɪʃən] *n.* 适应环境

acclimation period 适应期

acclimatization camp 适应性营地

acclimatization training 适应性训练

acclimatize [ə'klaɪmətaɪz] *v.* 使适应新环境, 使服水土

accommodate [ə'kɒmədeɪt] *v.* 供应, 使适应

accommodating resistance exercise 适应性抗阻力练习

accommodation [əˈkɒməˈdeɪʃən] *n.* 住处, 膳宿, 适应性调节

accommodation coefficient 适应系数

accommodation period 适应期

accompaniment [əˈkʌmpənɪmənt] *n.* 陪伴

accompany [əˈkʌmpəni] *v.* 陪伴

accompany training 陪练

accomplish [əˈkɒmplɪʃ] *v.* 完成, 达到, 实现

accomplishment [əˈkɒmplɪʃmənt] *n.* 成就, 成绩, 技艺

accomplishment evaluation 成绩评定

accomplishment test 成绩测验

accord [əˈkɔ:d] *n.* & *v.* 一致, 符合

according to priority 依次

accrediting agency 评审机构

accumulate [əˈkju:mjuleɪt] *v.* 积聚, 堆积

accumulated training load 累积负荷

accuracy [ˈækjʊərəsi] *n.* 准确性, 命中率

accuracy jump 定点跳伞

accuracy landing 精确着陆

accuracy of placement 落点的准确性

accuracy requirements 准确度要求

accuracy test 准确性测验

accurate record 精确记录

ace [eɪs] *n.* 最佳投手, 发球得分

ace placement 控制落点得分球

ace service point 发球得分

ace spiker 最优秀的扣球队员

ache [eɪk] *n.* 疼痛

aches and pains 周身不适

achieve an all-time record 创历史纪录

achieve notable results 取得优异成绩

achievement [əˈtʃi:vmənt] *n.* 成绩

achievement battery 成绩测验组

achievement measure 成绩测量

- achievement score 成绩分数
achievement test 成绩测试
acquire [ə'kwaɪə] *v.* 获得
acquired characteristics 后天获得
acrobatic [ˌækrəʊ'bætɪk] *adj.* 特技的
acrobatic aircraft 特技飞机
acrobatic connection 技巧性连接动作
acrobatic display 特技表演
acrobatic dive 特技跳水
acrobatic diver 花样跳水运动员
acrobatic figure 特技飞行图形
acrobatic flight 特技飞行
acrobatic gymnastics 技巧体操
acrobatic jump 技巧跳跃动作
acrobatic jump for men 男子技巧跳跃动作
acrobatic jump for women 女子技巧跳跃动作
acrobatic maneuver 特技飞行动作
acrobatic pilot 特技飞行驾驶员
acrobatic roller skating 滑冰技巧
acrobatics [ˌækrəʊ'bætɪks] *n.* 杂技
acrojet [ˌækrə'dʒet] *n.* (特技飞行的)喷气机飞行员
across the net 网前推托
across the street 穿横道
across the top 摸球门上沿横移练习
act of brutality 粗暴举动
act of shooting 投篮动作
action director 动作指导, 武术指导
action in the air 空中动作
action of blocking 拦网动作
action of giving 缓冲动作
action on the blade 触剑动作
action pattern 动作范型
action research 动作研究